

Distrito de Kawasaki

Distrito de Saiwai

Os dias de coleta de lixo e de recursos recicláveis serão alterados a partir de abril de 2019.

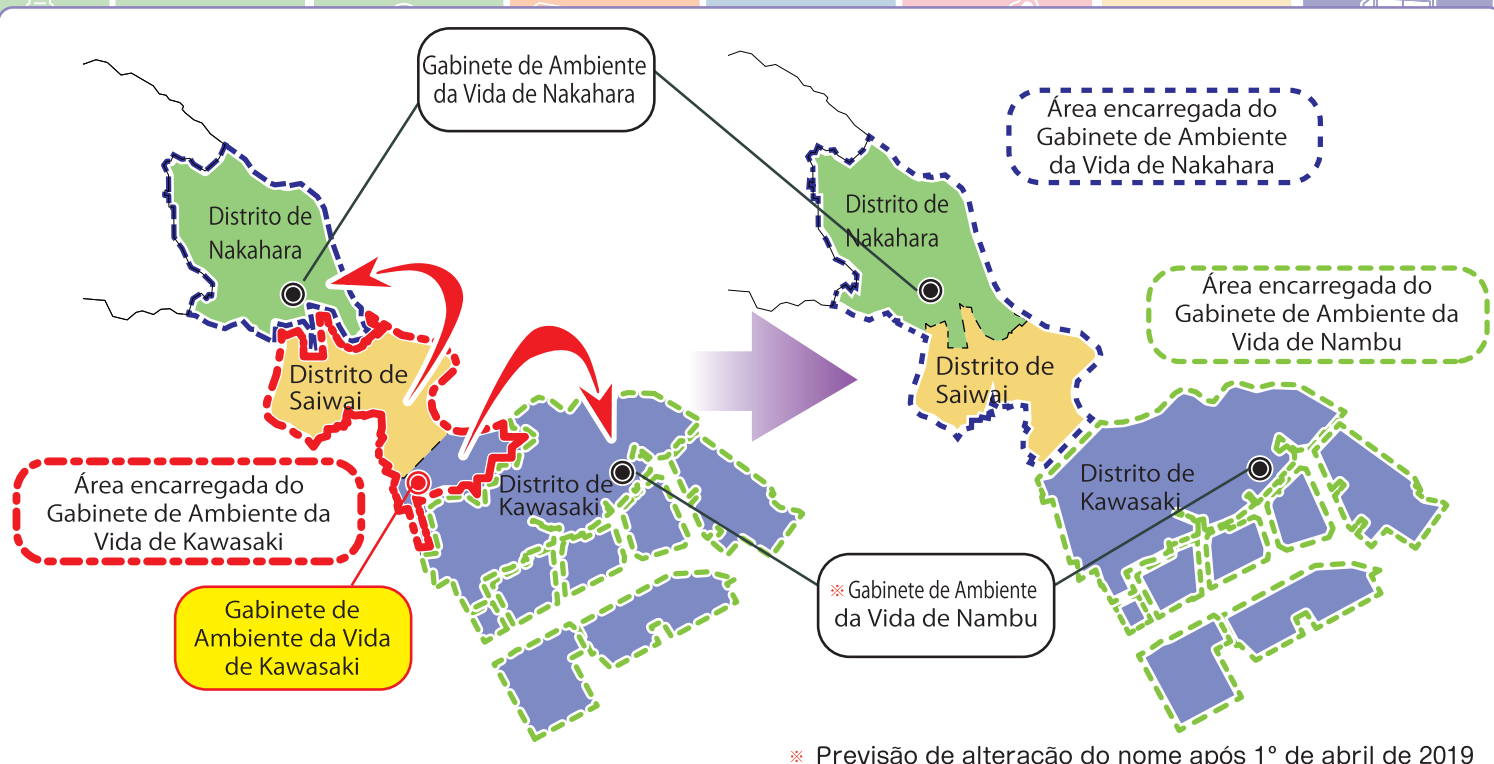
Colors, Future!

いろいろって、未来。

川崎市

O Gabinete de Ambiente da Vida de Kawasaki, que é encarregada atual do distrito de Saiwai e de uma parte do distrito de Kawasaki, será abolida no dia 31 de março de 2019. Isto porque está construída juntamente ao Centro de Tratamento Tsutsumine que está prevista para ser destruída posteriormente, e assim, após 1º de abril de 2019, o encarregado de todo o distrito de Kawasaki será o Gabinete de Ambiente da Vida de Nambu e do distrito de Saiwai será o Gabinete de Ambiente da Vida de Nakahara.

Devido à unificação destes escritórios, levando em consideração o balanço da quantidade de coleta por cada dia da semana, etc., os dias de coleta dos distritos de Kawasaki e de Saiwai serão alterados. (Não haverá alteração dos recursos recicláveis a serem coletados, dos tipos de lixos, nem do número de vezes de coleta)



※ Previsão de alteração do nome após 1º de abril de 2019



日本語/English/中文简体/한글
/Português/Español/Filipino/tiếng việt









**A partir de
1º de abril
de 2019**

Lista dos dias de coleta por região

A coleta será efetuada também nos feriados. (Não coletado nos domingos e do dia 1º a 3 de janeiro.)

Recursos recicláveis / Lixo comum

 ...Lixo comum
  ...Latas vazias/ Garrafas PET
  ...Garrafas vazias
 ...Pilhas secas usadas
  ...Papéis vários
 ...Recipientes e embalagens de plástico

Distrito	Nome da vila	Seg	Ter.	Qua	Qui	Sex	Sáb
Distrito de Saiwai	Omiyacho, Saiwaicho, Nakasaiwaicho, Horikawacho, Minamisaiwaicho, Miyakocho, Yanagicho	Lixo comum	Latas/PET Garrafas Pilhas	Papéis vários	Lixo comum	Recipientes plásticos	X
	Endomachi, Kawaramachi, Kawaramachidanchi Edifício N ° 1 a 3, Konyamachi, Shintsukagoshi, Shinmeicho, Tote, Totehonmachi	Lixo comum	Papéis vários	Latas/PET Garrafas Pilhas	Lixo comum	X	Recipientes plásticos
	Komukaicho, Komukainakanocho, Komukainishimachi, Higashifuruichiba, Furuichiba, Furuichiba 1-2 chome, Furukawamachi	Papéis vários	Lixo comum	Recipientes plásticos	X	Lixo comum	Latas/PET Garrafas Pilhas
	Kashimada, Kawaramachidanchi Edifício N°4 a 9, Shimohirama, Tsukagoshi	Latas/PET Garrafas Pilhas	Lixo comum	X	Recipientes plásticos	Lixo comum	Papéis vários
	Ogura, Ogura 1-5 chome, Kawaramachidanchi Edifício N ° 12 a 15, Shinogura, Shinkawasaki, Higashiogura	Recipientes plásticos	X	Lixo comum	Papéis vários	Latas/PET Garrafas Pilhas	Lixo comum
	Kitakase, Minamikase, Yagami	X	Recipientes plásticos	Lixo comum	Latas/PET Garrafas Pilhas	Papéis vários	Lixo comum

■ Lixo de tamanho excessivo...É necessário efetuar a solicitação e "com taxa a pagar".
■ Pequenos artigos de metal...Não é necessário efetuar a solicitação.

Local de solicitação de lixos de tamanho excessivo

Centro de recepção de lixos de tamanho excessivo

☎ 044-930-5300

Dias de recepção

De segunda a sábado

(exceto domingos e de 31 de "dezembro" a 3 de janeiro dezembro)

Horário de recepção

Das 8h às 16h45

(Em relação aos lixos de tamanho excessivo, faça a solicitação até 3 dias antes do dia da coleta (exceto nos sábados, domingos e de 31 de dezembro a 3 de janeiro.))

Todos os meses		Nome da vila
1ª e 3ª vez	Seg	Komukaicho, Komukainakanocho, Komukainishimachi, Tote
	Ter	Konyamachi, Shinmeicho, Minamisaiwaicho, Miyakocho, Yanagicho
	Qua	Endomachi, Omiyacho, Kawaramachi, Kawaramachidanchi, Saiwaicho, Nakasaiwaicho, Horikawacho
	Qui.	Ogura 1-5 chome, Shinogura
	Sex	Minamikase
Todos os meses		Nome da vila
2ª e 4ª vez	Seg	Higashifuruichiba, Furuichiba, Furuichiba 1-2 chome
	Ter	Shimohirama, Tsukagoshi
	Qua	Shintsukagoshi, Totehonmachi, Furukawamachi
	Qui.	Ogura, Kashimada, Higashiogura
	Sex	Kitakase, Shinkawasaki, Yagami

Até 31 de março de 2019

Local de informações

Gabinete de Ambiente da Vida de Kawasaki ☎ 044-541-2043 FAX 044-548-8442

52 Tsutsumine Kawasaki-ku, Kawasaki-shi 210-0026

(Horário de atendimento: De segunda a sábado das 8h até às 16h45)

A partir de 1º de abril de 2019, informe-se no Gabinete de Ambiente da Vida de Nakahara (Tel.: 044-411-9220, Fax.: 044-434-7336).